

# தினசாலை

மலர் 28 கார்த்திகை 13 ரபிளி 26 இந்தி 291  
 யாழிப்பாணம் சனிக்கிழுதை 29 11 1986

● 'நாம் பதவிக்கு வந்தால்  
24 மணி நேரத்தில் இஸ்ரேலுடனே சகல  
தொடர்புகளையும்துண்டிப் போம்'  
—அநுநா

# பல்கலைக்கழக மாணவரின்

# உண்ணவிருதம் மூடுவதற்கு

எனினும் வினிதானின் விடுதலைவரை வேறு வடிவத்தில் போராட்டம்

(மி. சிவகண்ண)

யாழ்.பஸ்கலீக்கமுக வர்த்தகபீட மாணவர் விஜிதரன் கானுமல் போனது தொடர்பாக பஸ்கலீக்கமுக மாணவர்கள் கடந்த பத்து நாட்களாக மேற்கொண்டுவந்த உண்ணலிருதப் போராட்டம் நேர்று மாலை 6.45 மணியளவில் கைவிடப்பட்டது.

பல்வேஷகம் மாணவர் கீடுக் கழுத் மாணவர்க்கு என்ற  
சார்பில் வெறுவேண தலைப்பவான் விடுதலைப் புலி  
குமைப்புக்களின் விடுதலை எனின் தன்னுப்பிரசரம் ஆரா  
முழுவான்று விடுதித் துறை பய்ப்பட்டது. இந்த தலைப்பு  
கே ரிக்கைகளையும் ஏற்றுக் கிடைத்தின் ஜார்து அப்பக்  
காலவரையே நேரிற விடுத கோரிக்கை ஞா ஏற்றுக்  
கூப் புலி-இ விடுத்தலை கொள்வதாக தெரியிக்கப்பட்ட  
தன்னுப்பிரசரம் ஒன்றின் தகைத் தொடர்ந்து உண்ணு  
முலம் தெரிவித்ததை அடுத்து விரதத்தை கை விடுவதென  
இவ் உண்ணுயிரதம் கை தீயானிக்-ப்பட்டது.

இல் உண்ணூரதம் கை தீர்மானிக்கப்பட்டது.  
விடப்பட்டது  
நேற்றுக்களை மாணவர் மாலை 6-45 மணிக்கு மாண  
அமைப்புக்கூடு பிலகீக் கூடு வர் அயைப்புக்குழுவுறப்பினர்  
ஏத்தில் வஜி, ரஷ் தொடர் சி. ஜோந்திலிங்கம் உண்ணூர  
பாக உண்டன் கூட்டம் தாதை முடித்து வைத்தார்.  
ஒக்கை நடாத்தியது இத பின் 7-30 மணிக்கு உண்ணை  
யடுத்து நடைபெற்ற மாண விரதிகள் யாழ். பெரியாவபத்  
வர் அயைப்புக்குழுவின் திரிக்கு விழேச அம்புலன்ஸ்  
விழேச கூட்டத்தில் பல மூலம் கொண்டு செல்லப்பட

# ‘இலங்கையின் அமைதிக்கு அமெரிக்கா முழு ஆதரவு’

வரவிடிட்டு, நவ 28  
 “இன்னையில் நிரந்தர  
 அபைதியை ஏற்படுத்துவதற்கு  
 மேற்கொள்ளப்படும் சகலமுய  
 ரவை அளிக்கும்” என்று அமெ  
 ர்சின்னுக்கும் உபெரிக்கா  
 ரிக்க ஜனதிபதி திரு. யேன  
 தோடர்ந்தும் தமதியும் அத ஒட்ட  
 ர்கள் கூறினர்.

வாடிக்கையாளர்களுக்கு ஒரு முக்கிய

## அறிவித்தல்

உங்களுடைய சௌகரியத்திற்காக ஆஸ்பத்திரி வீதியிலுள்ள எங்களது கொய்பனியில் விற்பனை செய்யப்பட்ட சலவ பொருட்களும், எங்களது செம்மணி வீதி நல்லூரிலுள்ள தொழிற்சாலை யிலும் இன்று தொடக்கம் விற்பனை செய்யப்படும் ஏன்பதை மகிழ்ச்சியடன் அறியக்கருதிக்கேயும்.

# சாமுவேல் சன்ஸ் அன் கொம்பனிஸிமெட்

ஆஸ்பத்திரி வீட்டு  
யாழ்ப்பாணம்.

[A3210]

இனப் பிரச்னை  
அரசின் யோசனைகள் நாளை  
போராளிகளிடம் கையளிப்பு

கெ-மும்பு. வெளினி அரசின் ஆலோகணைகளடை  
இனப்பிரச்சின் தீர்வுக்கான கிய ஆவணத்தை இந்திபா  
இங்கை அதிக அண்மைக் கூடான இங்கைத் தூதி  
கூல யோசனைகள் செல்லை ஏர் திரு. பேர்முட் திவாரத்  
தமிழ் குருக்களிடம் நாளை தினு ஜேற்றமுன்திலம் பது  
ஞ யிற்றுக்கிழமை இந்திய டில்லி எடுத்துச் சென்று,  
ஏசினிக் கேயளிக்கப்படும். [11ம் பக்கம் பார்க்க]

“ மாகாண சபைகள் முழு சட்டவாக்க அதிகாரங்களை கொண்டிருக்க வேண்டும் ” — சிவா

\* இஸ்ரேல் ஜாதிபதியின் இலங்கை விழுயம் திட்டமிடாதவொன்று? ஹீல் கிஷக்

கொமும்பு, வெள்ளி எம். பி. ஜனப் ஹல்மீஸ் இசாக்  
 "இலங்கைக்குப் பிஸ்ரேலுக் நெற்று பாரானுமன் ரத்தில்  
 வெள்ளோமாளிகையில் இலங் குமிடையிலான உறவுகள் இப் பூரினார்:  
 கையின் புதிய அமெரிக்க தூது போது வலுவடைந்து வருகின் வீவர் மேலும் கூறிப்பாவது:  
 வராக திரு துஸ்ஸந்த மூன்றாண்" பில்வாறு கொமும்பு "பிஸ்ரேல் ஜனதித்தி இலங்

பாலஸ்தீன மக்களின் உரிமைப் போராட்டத்திற்கு இலங்கை ஒத்துழைப்பு வழங்கும் கொழும்பு, வெளி ஜன தீபதி “பாலஸ்தீன மக்கள் தமது உரிமைகளுக்காக நடத்திவரும் என்ற ஜனத்தி ஜெபவர்தி போராட்டத்திற்கு இலங்கை தனு பாலஸ்தீன மக்களுக்கு தனது பூரண ஒத்துழைப்பை ஆதரவளிப்பதற்கான சரிவ

**யாழ்.நகரில் நேற்றுப் பகல்  
சிடீர் இராணுவத் தாக்குதல்**

**முவர் காயமடைந்தனர்**

இருந்த பாதுகாப்பு உந்தி சில இடம்பெற்ற இசைப் போகத்தர், விகிதர், பொது வத்தின் போது யாழ். ஜோ மக்ஸ் உட்டப் பூவர்காவதி ட்டை இராணுவ முகாமிலிருக்குமானாகி. ருந்தும், யாழ் பொவில் நேரங்களை 10-30 மணி (11-ம் பக்கம் பார்க்க)







# முந்துவோருக்கான பரிசுகள் '86

- 1 ம் பரிசு : ஆயுள் முழுவதும் மாதாந்தம் ரூ. 1000/- (அல்லது ரூ. 100,000/- ரொக்கம்)
- 2 ம் பரிசு : ஆயுள் முழுவதும் மாதாந்தம் ரூ. 500/- (அல்லது ரூ. 50,000/- ரொக்கம்)
- 3 ம் பரிசு : ஒவ்வொன்றும் ரூ. 25,000/- கொண்ட முன்று பரிசுகள்
- 150 ஆறுதல் பரிசுகள் : ஒவ்வொன்றும் ரூ. 300/-

ஆங், இதுவே உங்களுக்கு அரிய வாய்ப்பு. நெஸ்கியூற்றி 86.  
வாழ்நாள் முழுவதும் மாதாந்தம் ரூ. 1000/-  
வழங்கும். இதுபோன்ற போட்டி இலங்கையில் வேறொதுவும் கிடையாது.  
இப் போட்டியில் வெல்வதும் கலபமானது.

போட்டி விபரம்

போட்டிக்கான கூப்பின நிங்கள் இலகுவில் பெற்றுக் கொள்ள வேண்டும் என்ற ஒரே நோக் கத்திற்காக நெஸ்போமோல்ட் ரின்

இப்பொழுது காகித லேபலினால் கற்றப்பட்டு வருகின்றது. கூப்பனும் போட்டி விதிகளும் இந்த லேபலில் அச்சியப்பட்டுள்ளன. போட்டிக் காலத்தில் மட்டுமே இந்த லேபல் நெஸ்போமோல்ட் ரின்னில் ஓட்டப்பட்டிருக்கும். நெஸ்போமோல்ட் பக்கெட்டின் பின்புறத்திலும் வெட்டி யெடுக்கக்கூடிய கூப்பனும் போட்டி விதிகளும் காணப்படும். விதிகளைக் கவனமாக வாசித்துக் கூப்பனைச் சரியாக நிரப்பவும். ஒவ்வொரு விண்ணப்பத்துறைம் ஒரு முழு லேபல் அல்லது பக்கெட்டில் இருந்து வெட்டியெடுக்கப் பட்ட இரண்டு கூப்பங்கள் இணைக்கப்பட வேண்டும். ஒருவர் எத்தனை விண்ணப்பங்களும் அனுப்பலாம். ஒவ்வொரு விண்ணப்பமும் தவித்தனியே அனுப்பப்பட வேண்டும். எவ்வளவு கூடுதலான விண்ணப்பங்களை அனுப்புகிறீர்களோ அவ்வளவு கூடுதலான வெற்றி வாய்ப்பு உங்களுக்கு உண்டு.

வாழ்நாள் முழுவதற்குமான வருமானம் 1 ம், 2 ம் பரிசுகளை வெல்வோருக்கொ இலங்கை வங்கியில் விசேட கணக்குகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டு முறையே ரூ. 100,000/- உம் ரூ. 50,000/- உம் வைப்புச் செய்யப்படும். இரு அதிஸ்டசாலி களும்

## உங்கள் சூப்பிச்சத்திற்கு வழிகோலும் மிகத்தான போட்டி!

இந்தத் தொகைகளினால் முறையே ரூ. 1000/- உம் ரூ. 500/- உம் மாதாந்தம் பெறுவார்கள். அல்லது அவர்கள் விரும்பினால் மொத்தத் தொகையை உடனடி யாகவே பெற்றுக் கொள்ளலாம். என்னிப் பாருங்கள். எவ்வளவு பெரிய அதிஷ்டம். உங்கள் சூப்பிச்ச வாழ்வுக்கு வழிகோலக்கூடிய மகத்தான வாய்ப்பு இதுவெல்லவா?

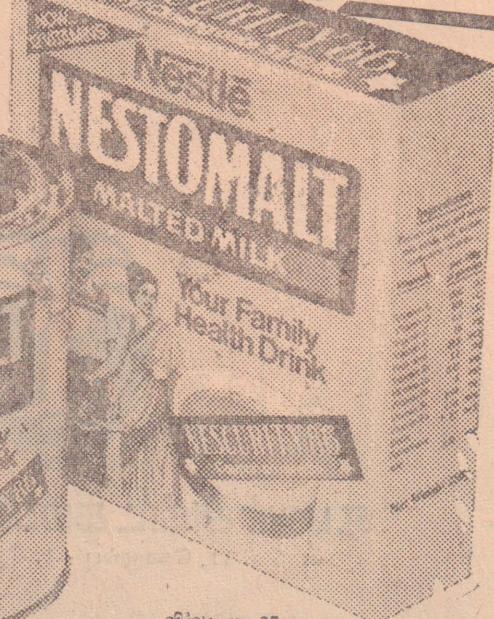
போட்டி விதிகள்

1. கல வின்னப் பங்களும் தெள்வாகவும் சியாகவும் நிரப்பப்படுதல் வேண்டும்.
2. ஒருவர் எத்தனை விண்ணப்பங்களும் அனுப்பலாம். ஆனால், ஒவ்வொரு விண்ணப்பத்துறைம் ஒரு ரின் லேபல் அல்லது பக்கெடை ரீருந்து வெட்டியெடுக்கப்பட்ட இரண்டு கூப்பங்கள் இணைக்கப்பட்டு விண்ணப்பங்கள் இனித்தனி உறைகளில் அனுப்பப்பட வேண்டும்.
3. கடித உறைமில் இதுயாக பேஸ் ரூடீஸ் "நெஸ்கியூற்றி '86" என்று குறிப்பிடப்பட்டுச் சுலப விண்ணப்பங்களும் நெஸ்லே ஸ்காலிமிட்டெட், த. பி. என் 2061, கோழும்பு என்ற முகவரிக்கு அனுப்பப்பட வேண்டும்.
4. முதல் நான்கு வாரங்களிலும் முதலாவதாகக் கிடைக்கும் 25 கெல்லு படியான விண்ணப்பங்களுக்கும் முந்துவோருக்கான பரிசாக தலை ரூ. 100 மூல்கள் டீம். இவர்கள் ஏனைய பரிசுகளைப் பெறுவதற்கும் உரித்துவிடயவர்கள்.
5. நெஸ்லே ஸ்காலிமிட்டெட், சிலேன் ரீப்பிள்ளைஸ் ஃப்ல்ஸ், தொம்ஸன் ஸங்கா ஜெயவெற்றின் ஹெயியர்களும் அவர்களுது குடும்பத்தினரும் தவிர்ந்த இலங்கை வாழ் அணைவரும் இந்தப் போட்டியில் கலந்துகொள்ளலாம்.
6. நடுவர்களின் தீர்ப்பை இறுதியானது. இப்போட்டி தொப்பான எவ்வித கடிதத் தொடர்புகளுக்கும் இடமளிக்கப்படமாட்டாது.
7. வெற்றிப்படுவோரின் பெயர்கள் பத்திரிகைகள் மூலம் அறிவிக்கப்படும்.

கூப்பன் பக்கட்டில் அச்சிடப்பட்டுள்ளது.

முழு தினம் திசம்பர் 31

100  
முந்துவோருக்கான பரிசுகள்:  
இவ்வாண்றும்  
ரூ. 100



வாழ்நாள் முழுவதும் மாதாந்தம் ரூ. 1000/-  
அல்லது ஒரே தடவையில் ரூ. 100,000/-  
ரொக்கம்

## வழக்கறிஞர்



“நாவலர் பெருமானின் நூல்கள்  
மீண்டும் பதி ப்பிக்கப்படுய்”

யாழ்ப்பாணப், சனி  
ஸ்ரீ-ஸ்ரீ ஆருமு & நாவலர்  
சௌதித்துக்கும் தமிழகம்  
ஆற்றிய ஏன்பட்டியதொண்டு  
ஈன தமிழ் பேசு மத்தி  
என்றெழும் மற்க முடி  
யாது ந வலர் மெருமானுல்  
மழுஷ்பட்ட தமிழ் பாட  
நூல்களை மிகுடும் பதிப்பித்து  
தமிழ்டாடநூலில் உள்ளபற்றி  
ஒருக்குறைபை ஆறும் நாவலர்  
சுபை போக்குவரது.

பத்தரிகை எழுதினாரும்  
சட்ட வரிவரையாக முன் ண  
திரு. பெ. சு. வாக  
கிங்கம் கண்ணமையில் யொந்தி  
மன்ற சட்டத்தரணியாக பிர  
தம நீதியாகச் சு. வா

ஆற்மூணாவலர் சபையின்  
நடாத்தப்பட்ட இல-  
கியானில் பேராசிரியர் க.  
வித்தியானந்தன் மேலும்  
கூடுதலில் கூறியதாவது:  
1983 ஆண்டு எப்படி

கொழும்புப் பல்கலைக்கழகத் தில் ரொதுநிர்வாகத்துறையிலும் வெளிநட்டு விவகாரத்திலும் நான்கு ஆண்டுகள் பயன்று சிறப்புப்பட்டம் பெற்று வீரன்டபின் எங்கேயே சட்டக்கல்வியை மேற்கொண்டு எனி. எனி. பி. பட்டமும் பெற்றார். பின்னர் இவன் கைச் சட்டக்கல்லூரியிற் சேர்ந்து சட்டத்தறிவியாகத் தோட்சி பெற்றார்.

இலங்கைப் பந்திரிகைகளி  
லும் சஞ்சிகைளிலும் கலை,  
இலாஷ்கயம், சருங்வியல், வர-  
லாறு, சட்டம், அரசியல்,  
மன்றானம் ஆகிய பலவேறு  
திறைளிலும் கட்டுரைகளை  
யும் கணவடிவங்களையும் கெளி  
யிட்டுவதே இவா பல நூல்  
களையும் எழுதியவரார். இவ  
ரால் அனுபவில் வெளியிடப்  
பட்ட “தேன்பொழுது”  
என்ற நூல் சர்வதேசப்புக்கு  
பெற்ற இசைபேதை ரவிசங்க  
ரிஜ் பாராட்டுதலை கொடு  
வாகப் பெற்றுக்கொண்டதை  
குற்பிடித்தத்தக்கது.

உலகத்துமிழ்ப்பண்பாட்டு கிவ ச்சாரிபர்: பிரம்பழீ  
இயக்கத்தன் இவங்கைப்பிரது கவுமிநாத பரமேஸ்வரக்  
நிதியான இவர் வட்டுச் சூருக்கை, சைவகரு; பூ.க.  
கோட்டை யாழிப்பாணக் கல் சி.வோதநாதசி அருக்கை,  
ஹர்யின் பழையம். ணவரா சைவப்பிரசரம்: ஆதிமேஜாதி  
ஷா. ந. முத்தையா ஆத்துவான்

“நாவலர் பெருமானின் நூல்கள்  
மீண்டும் பதி ப்பிக்கப்படும்”

யாழ்ப்பாணம், சனி  
ஸ்ரீவீஷ் ஆறுமு வாலைர்

பேராசிரியர் ‘வித்தி’  
வாந்தா வைத் தி யநா த  
பாண்டனம்; திரு சி  
பியையா உபாத்தியார், வ  
ண்ணா; திரு வேலு பிள  
வாது ந வலர் மெருமானுல் சிவஞானம். தமிழ்வளர்  
மழுப்பட்ட தமிழ் பாட புலவரி ந சிவபாதநந்தாலு  
நூல்கள் மீண்டும் பதி ப்பிற்குத் திரு க. சிவராமயிங்கம், த  
மமிட்டாட நூலில் உள்பற்ற சொக்கிலிங்கம்,  
ஒருக்குறைபை ஆறுமு நாவ  
லர் கைப் போக்குவிளை.

பேராசிரியர் ‘வித்தி’  
 நீதா வைத்தி நியநா தன்மையை உடனம்; திரு. சி. தமிழ்யா உபாத்தியார், பண்டிகை; திரு. வேலு பிள்ளை வந்தான். தமிழ்வரைக்கிழவரி ந. சிவபாதசந்தானர்ஜு. க. சிவராமலிங்கம், திரு. சொக்கிலங்கம், சிறைதா. திரு. அ. செ. முருகநாதன், கவிஞரா. திரு. இ.

முருகையன், பத்திரிகை: திரு. ஆ. சிவகுருநாகன், கன்ஸிலீரு. திரு. டொயினிக் ஜீ. பா., ஒவ்வொம்: திரு. வி. எனகலிவாஸ் ம் (வடகே), சிற்பம்; திரு. செ. கந்தசாமி ஆசாரியர். இசை: விச்துவான், என. ரஷ்மிய ரத்தியம், சாகித்தியம்: வறத் துவான் என். வீரபணி ஜயா, நாதல்ஸ்வரம்; மாண்புரம் க ராசா. ராதகம்: திரு. ஏ. ரி. பொன்னுடுத்தரா. நாட்டுக்கூத்து: நரு. வி. வி. வரலாட்து, நடனம்: திரு. வேல் ஆண்நதன், விளிவிகை: திரு. க. நா. என பதிப்பிடி கோ (கிள்ளையனி) (வா)

அபிஷிருத்திச்  
சபை வெற்றி

யாழ்ப்பாணம், சனி  
காநிகேசனி உப ஏபிவிருத்  
திச்சுபை விழையாட்டுடே கழகத்  
திறகும் தெலிவுப்பழ அ சி

வரி விளையாட்டுக் கழக  
மின்சார நடைகள்  
தினேகப்புரவமான உதவு  
தாட்டப் போட்டியில்,  
ருஷ்தி சபை விளையாட்டு  
கம் 3-1 கோவிக்கணல் கொ  
பெற்றது

**வாழ்வின் இப்பத்துக்கு  
சாரணீயம் வழி செய்யும்”**

கிளி பெநாச்சி, வெள்ளி தர்ப்பத்தில் பாராட்டுகிறேன் என்றார்.  
இன்று நாட்டியிறகு வேண்டும் பல சமாதானமேயாகும்: அதை காண்டபெறவேலாம் ஷெஷ் மார்க்குதலைத் தான்'. என்றால் மகாலித்தியாலயத்தில் டபெற்ற சாரணர் பரிசுப்பு விழுவில் பிரதம விருந்தராகக் கலந்துகொண்டு உப்புக்கரயாற்றிய கிளி முல்லைத்தீவு மாவட்டம் என்றார்.

ஈடுபால் மன்குராவர். வீர சி மேலான ஆதரவாலேயே பளைப்பகுதி எல்லையில் முன் னேற்றம் கண்டுள்ளதை ரூர் உந்திரபுரம் பகுதி கொந் தணி ஈடிபர் பெ. சி. சபா பதி சாரணர் உதவ மாவட்ட

நாம் ஓவல்வாருங்கும் மற  
பக்ஞக்ஞக்ஞ கேவல செய்து  
வையில் இன்பம் கானி  
வண்டும் இதற்குச் சாரணி  
ம் வழிசெய்யும் என்று கூறிய  
வர் பணிப்பைகுதியில் கவல  
யும் சாரண்ததையும்  
டி வனர்த்து வருகின்ற  
ப் பிரசேச கொத்தணி அதி  
செல்லியாவிட கேவல  
யும் சிறப்பையும் இச் சந்  
ஆணையாளர்கள் இ சின்னத்  
தம்பி, வி நடராசா, எஸ்  
குணரத்தினம் சமூகசேவை  
பாளர் ஏ. வி. ஜே. ரீ.சி. பங்  
குத்தந்தை அருட்டத்ரு இராஜ  
ரத்தினம் அடிகார் நிருமத்.  
சாத்தி அருந்தவநாதன்,  
சாரணர் ஆசிரியர் திரு. புவ  
னெந்தாசி முதலானேர் உரை  
பாற்றினார்கள், [எ]

25 மாத காலமாக தாபரிப்பு  
பணம் செலுத்தவில்லை”

பண்டத்தரிப்பு, வெளி  
நீதிமன்றத் தீர்ப்பு ஒம்ரன்

பிரதாரம் தமக்கும் தமது  
பெண்பிசீனைக்கும் மாதாயம்  
தம் செலுத்தவேண்டிய தாப  
ரிப்பு பண்டத்தை தமதுக்கணவர்  
கடந்த 1984-ம் ஆண்டு கார்த்  
திங்கமாதம் தொடர்க்கம்  
செலுத்தவில்லை என்றும் நற்  
போது தாங்கள் வழியூது  
யிருந்து ஷாந்தியில் இருப்பத்  
நால் இத்தாபாரிப்பு பண்டத்தை  
அவரிடமிருந்து தமக்குப் பெறி  
மந்தருயாறும் சில்லாக்கியைச்  
பசர்ந்த இளம் வெண் ஒருவர்  
எண்டத்தரிப்பு தம்மிழ கிராம  
நீதிபன்றந்தால் முறைப்பாடு  
செய்துள்ளார்,

தமது வணவரி வேறு ஒரு  
 டெஸ்னை திருமணம் செய்து  
 வாழ்ந்த ஏரூக்கிறார்என்றும்.  
 கட்டிடத் தீர்பாந்தளாகதமக்கு  
 செலுத்தவேண்டிய தாரிப்பு  
 வணதை தரவில்லை என்றும்  
 இப்பேண் தமது முறைப்  
 பாட்டில் பேவும் தெரிவித  
 தான் வார்

இந்த முறைப்பாடு பற்றி  
பண்டத்திரிப்பு தமிழ்மீது கிராம  
நீதியின் மூலம் சடந்த 23வதிலே திட்ட  
கு யிற்றுக்கிழமையன்ற கூடி  
இருபகுதியினரையும் வைக்குத்து  
விசாரணை நடாக்கியது.

விசாரணை நடைத்துத் தூண்டிய விசாரணையை போது  
 தாபரிப்பு பண்டதை தாம் செலுத்திமுடியாது ஒரை  
 பிரஸ்தாப கணவர் தெரிவித  
 ததை எடுத்து ஏவரைக் கடுமை  
 யாக எச்சரித்த நீதிமன்றம்  
 பறு விசாரணையை எதிரவரும்  
 30ம் திட்டிக்குக் கூத்திவழத்துள்  
 வாகு 161

# ପବଲାନ୍ ଉଗମ

# அதிக வினாக்கலுக்கும் கூடிய இலாபத்துக்கும்



ஏ.பவர் அன்ட் கம்பனி லிமிடெட்

க. பெ. 11, கொழும்பு - 1, தொலைபேசி: 20551-6

രൂപா 2,000/க்கும்மேல்

MATERIALS ABC 4/182

விலை ரூ. 62/-  
அதற்கு மேலும்

நடவடிக்கை மற்றும் நடைபெற்ற வருமான உதவப்படும் போட்டியில், அபிவிப்பினால் வேற்றி கொல்வோல் வெற்றி முடியாவிட்டால் இந்த 'பஜுல்' (வி) வளிமையைப் படிப்பதன் மூலம் அண்ணமயில் வர்கள் ஆய்வுகளில் காண

காணமுடியும். இதுவரை பல டஜுல்ளி வெளி யீட்டு நா. முதியத்தார் பேசுக்கூடிய 'பஜுல்' என்னென்ற மூலம் ஆரம்பத்துவமை ஆகிய வெளியிடப் போட்டியில் காலாசாக்ஸி வரும்பிய நரு ஆறுமுகம் கந் தழியாத சிறந்த தொரு பரதமயனிவரையாளர் மங்கல தையானின் பணி மந்த்தா தொகுப்பு நாலாகும்". பற்றாக் கீருசுத்தமைப்பவம் எது. காலததாகி ஆழியாத இவ்வாறு நல்லை ஆதினத்தில் உரையாற்றுக்கூடிய கூறினா. சிறந்த சேவையாகும்" என்கி சித்ராபானந்தரா வெந்து கிறப்பிட்டாரா

நடவடிக்கை சோமசுந்தர பரமாஶாரிய கவாமிகள் தன் மையில் நடைபெற்ற இவ்விழா விக் பிரதம எதிதியக் கப் பருத் தித்துறை இராமகிருஷ்ண வேவாக்சிரம அதிபரி கவாமிகள் ஆதிதை கொடுக்கிறார்களே.

# Stauffer CHEMICALS

ஜக்கிய அமெரிக்காவின்  
ஸ்டோபர் கெமிக்கல் கொம்பனி  
இலங்கையில் தமது விவசாய இரசாயனப் பொருட்களின்  
ஏக வினியோகஸ்தர்களாக



ANGLO-ASIAN  
AGRO CHEMICALS  
அங்கிலோ-ஏசியன்  
பேர்டிலைசர்ஸ் லிமிட்டெட்.  
நியமிக்கப்பட்டிருப்பதை  
தொல்லித்துக் கொள்வதுடன்  
இலங்கையின் விவசாயிகளுக்கு  
ஒரு நவீன தொடர் களாநாசினி  
**அரசோலோ 3-3E**  
அறிமுகப்படுத்திவைக்கிறது

331 கிரும் மொலினேட் 331 கிரும் புரப்பனில் ஒரு கிலோவில் அடங்கும் அரசோலோ நெற்பயிரில் குதிரைவால்புல் மொன்டி மற்றும் களையினங்களை அழிப்பதுடன் களைகளின் விதைகள் முளைக்கா வண்ணம் தடுக்கும், புதிய சிறந்த தேர்வு, தொடர் களை நாசினி.

ARROSOLO® 3-3E  
A Product of  
STAUFFER CHEMICAL COMPANY  
U.S.A.

எச்சரிக்கை:  
எல்லா பீடநாசினிகளும் அபாயகரமானவை  
கவனமாகக் கையாளவும்.

## “கீல்டங்களின் போதும் கல்வியை பேணிக்காப்பது அவசியம்”

மாவிட்பூரம், வெள்ளி மகளிர் இலவத்தலைவிசைகள் “இன்றை குழந்தையில் தலைமீமா அப்பாக்குடி இயங்குகிறது. வசான்னால் மகாவிதிபாலயம் சிகிச்சைப் பட்டதாக ஏதுகளை கடுபு கரும் மேற்படி விநாயகர் கு.

யாழ் மாவட்டத்தில் சிலபாட கோவில்கள் கல்விக் கூடங் களில் இயங்குகின்றன. எஷ்ட நோக்கில் தூர்க்காலேயி ஆல ஸ்கள் வந்தபோதும் எது யம் ஆற்றிவரும்பணிகள் அப்பல்வீய சீழியவிடாது நாம் பரிபன மகளிர் இலவ பேணிக்காக்கல்லூம்”

இவ்வாறு தெவிப்பை சிறந்த பயிற்சியும் ஏற்பும் தரிக்காபுரம் மகளிர் இல்லை பெற்றிருப்பது இதற்கான ஒரு 4 ஆவது ஆண்டு விழா வில் பகர்கிறது.

பிரதம விருந்தனராக்கல்லை “இன்றைய குழந்தையில் “இன்றை நினையில் அது கூட உராயாற்றிய யாழ் கல்விப் பாடச் சிகிச்சையும்கோவில்களை கடி நம் மாதியில் பெருகி பணிப்பாளர் திரு. இராகந்த புகிடமாக கொள்ளும் நிலை வருகிறார்கள். இந்த மீது ஏற்பட்டுள்ளது. புளினைக் குவிமைகள் அவர்களுக்கு புதுவெள்ளிடம் விடமளிக்கவேண்டிய நிலையில் குட்டி தமது தலைமையுரையில் உள்ளன. ஈழது கோவில் கூவிக் குத்து தூர்க்காலேயி ஆலயம் சமுதாயப்பணியில் சிறந்த ஶாக விளங்க வேண்டுமென்ற கடுபாடுதொன்று முனையீ நோக்கிக் கொல்கின் எது பணி கன் பில் தீங்கிறது. மகளிர் இல் அமைத்துகின்றன. இதில்களிர் வத்தில் சுற்று செய்துபாடு இதற்கு சிறந்த உதாரணமா இலைமுடி ஒன்றுக்கும். இந்த இல்லத்தில் உள்ள 46 பேரும் பல்துறைகளில் சிறந்ததேர்ச்சி பெற்றுசிறந்த பிரஜெக்டாக கூடும் இயங்குகின்றன. சமூக உருவாக்குகின்றன. இவர் தாயத்திற்கு உதவும் பணிகளை எதிர்காலம் பொன்மய வில் அவை ஈடுபடுவதுக்கும், மக்ஞாக்காக பணியாற்றும் மாக இருக்கும் என்பதில் ஜய தேவஸ்தானம் என்ற பெரு மிகை” என்று.

கட்டுவன் ஆரம்ப பாடசாலை கூக்கூக்கட் வன் விநாயகர் ஆலயம் மனிமனைப் பத்திரிகை இயங்குகிறது. வசான்னால் மகாவிதிபாலயம் சிகிச்சைப் பட்டதாக ஏதுகளை கடுபு கரும் மேற்படி விநாயகர் கு.

மனிமண்டபத் தீடு இயங்குகின்ற கின்றன வகிவெட்டித்துறை வழிபாடுகள், திருவிழாகளுடன் நிகழவிடுகின்றன. சமூக உருவாக்குகின்றன. இவர் தாயத்திற்கு உதவும் பணிகளை எதிர்காலம் பொன்மய வில் அவை ஈடுபடுவதுக்கும், மக்ஞாக்காக பணியாற்றும் மாக இருக்கும் என்பதில் ஜய தேவஸ்தானம் என்ற பெரு மிகை” என்று.

“ஏனையகோவில்கள் பூஜை பெற்றுசிறந்த பிரஜெக்டாக கூடும், இருவிழாகளுடன் நிகழவிடுகின்றன. சமூக உருவாக்குகின்றன. இவர் தாயத்திற்கு உதவும் பணிகளை எதிர்காலம் பொன்மய வில் அவை ஈடுபடுவதுக்கும், மக்ஞாக்காக பணியாற்றும் மாக இருக்கும் என்பதில் ஜய தேவஸ்தானம் என்ற பெரு மிகை” என்று.

செல்வி நகிம்மா அப்பாக அர்த்த.

[எ]

# சின்னமுத்து நோயானது பின்வரும் அடித்துக்கண ஏற்படுத்தக் கூடியது என்பது உங்களுக்குத் தெரியுமா?

## போலூக்கிள்ளை நியுமோனியா மூனை வீக்கம் காது கோமற்போதல் கிவற்றுடன் அது உயிராபத்தைக் கூட ஏற்படுத்தக் கூடியது.

சின்னமுத்து நோயைச் சாதாரணமான ஒன்றென நாம் அலட்சியப் படுத்திவிடக் கூடாது. கவனியாது விட்டால் அது உங்கள் பிள்ளையை உடல் ரதியிலும் உள்ளிதியிலும் பெரும் தாக்கத்தை ஏற்படுத்திவிடக் கூடும்.

தற்போது, நவீன வைத்திய அறிவியல் காரணமாகக் கண்டு பிடிக்கப்பட்டுள்ள ஒரேவேளை நோய்த்தடுப்பு மருந்து கொடுக்கப்பட்டால் உங்கள் பிள்ளையை அதன் வாழ்நாள் முழுவதுமே இக் கொடிய சின்னமுத்து நோயிலிருந்து பாதுகாத்துக்கொள்ள முடியும்.

இப்போதே உங்கள் பிள்ளைக்குத் தடுப்பு மருந்தைக் கொடுங்கள். இந்த ஒரேவேளை மருந்து உங்கள் பிள்ளையை வாழ் நாள் முழுவதும் பாதுகாக்கும். உங்களுடைய இக் கடமையை நீங்கள் தவறுது நிறைவேற்றினால் உங்களுக்கும் உங்கள் பிள்ளைக்கும் ஏற்படக்கூடிய அவசியமற்ற விபரித்தைத் தவிர்த்துக்கொள்ள முடியும்.



### துரித தடுப்பு மருந்தேற்றல் தேசிய கியக்கம்

சுகாதார அமைச்சர் முனிசெப் நிறுவனம்

கின்றே உங்கள் பிள்ளைக்கு தடுப்பு மருந்தை கொடுங்கள் தாமதம் செய்தால் தவிக்க நேரிடலாம்.







ரவைக்கூடு

யாழ்ப்பாணம், கனி  
யாழ். கோட்டை இரா  
ணுவ முகாமிலிருதூம் யாழ்.  
பொலிஸ்நிலைய விடுதியிலிருந்  
தும் செற விரைவாக படரிச்  
இருந்தும் நெற்றுக்காலை 10 30  
மணியளவில் இரணுவத்து  
ரொல் மேற்கொள்ளப்பட்ட  
சரமாரியான துப்பாக்கிப் பிர  
யோகத்தினால் வெற்றுத் துப்  
பாக்கி ரயைக்கட்டு ஒன்று  
யாழ் எத்தின்ஸ்வரா வித்தி  
யாலயத்தில் விழுந்தினது

யாழ்ப்பாணம் சனி  
“விஜிதரன் விவகாரத்திலீ  
விருதங்கள் ஸ்தாபனங்கள் அம் தீ  
தும் கை விரித்துவிட்ட இந்த  
நினையில் சரியான தசவல்  
எமக்குக் கிடைக்கும் பட்சக்  
தில் என் கிருந்தாலும் விஜி  
ரனை மீட்டெடுகீக் எம்மா  
ஸான முழு ஒத்தழைப்பை  
முடி வழங்குவோயென உறுதி  
பளிக்கி தீரும்”.

தனிடுப் பிரசாத்தெ  
 விக்கப்பட்டுள்ளது.  
 அந்த பிரசாத்தெ மேலு  
 தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளதாவது  
 \*மாணவர்கள்து இ  
 போராட்டத்தை மதித்து  
 போராட்டத்துக்கு  
 போராட்டமாக அராஜக  
 துக்க எந்திராக நடாக்கிப்ப  
 வதைப்போக அணவரு  
 உணரவேண்டும்.  
 பிரசாத்தெ மாணவர்களிடத் து

விரைவாக நீக்குவதற்காக வும் விஜிதரனை தேடுவதில் முழு முச்சாக ஈடுபடுவேயும். விஜிதரனின் விவகாரத் தொடர்த்து உங்கள் முன் வைக்கப்பட்ட ஐந்து மேற்கொண்டுகொண்ட திடீ கள் பல்கலைக் கழக ஆசிரியர் சங்கத்திற்கு ஏற்கனவே வழங்கப்பட்டு வர்க்கால நியாய மானத்தை ஏற்கப்பட்ட பின் எரும். இந்த ஐந்து கோரிக் கைகள் உட்பட விஜிதரனுடைய சம்பந்தப்படாத விடுதலைப் புதிக்கி அரசியல் நூலை மகாநாட்டில் தமிழ்நாட்டை சாபாக எமது தலைவர் பிரபாங்கன் மட்டும் அழைகிக்கப்பட்டார். அதனைத் தொடர்த்து எட்டும் மக்கள் மத்தியிலிருந்து பிரபாங்கனை வெட்டு, எட்டு போர்ட் டீக்கை மழுங்கடிப்பதற்கென வும் கில் தீவசக்திகள் முயலும் என்பதனையும் முன்னரே நாம் மட்டுமல்ல அரசியலில் தீர்க்க தரிசனம் கொண்டு வரும் அறிந்திருப்பர் அந்த தீவசக்தியின் செயலே இறைநாண்புவகாடுகின்றது.

# வெடிகுண்டுப் புரளி மக்கள் கலக்கம்

மட்டக்களப்பு, வெளில் வெடிகுண்டுகள் புதைக்கப் பட்டிருப்பதாக ஏற்பட்ட வதந்தியையடுத்து வெளில் வீதி மிகுமருங்கிலுமிருந்த பல குடும்பங்கள் வீடுகளை விட்டு வெளியேறி பாதுகாப்பான இடத்திற்குச் சென்றனர்.

ஏக்குண்டுப்புரவி தவறானது என தெரிந்த மக்கு மீண்டும் தமது இருப்பிடங்கள் திரும்பினார் : )

அரசாங்கம் காரணமாகவே மாதிரித் துறையில் முன்வரி கட்டுப்பு கொடுக்கப்பட்டு ஏற்று கொள்ளப்பட்டது. வேண்டுமாயின் எழுத்திருவில் அதை பிரதி சமரிப்பிக்கப்படும். பல கலைக் கழக மாணவர் ஒருவர் வெளியே கைக் குசெய்யப்பட்டால் அதுபற்றி கூடிய விரைவில் பல்கலைக் கழக நிர்வாகத்திற்கு அறிவிக்கப்படும் பக்கலைக்கழக வளர்விற்கு மாண் வைக்கப்படும் சித்தாங்காரீதியான எந்தக் கருத்துக்காலவும் பக்கலைக்கழக மாணவர்கள் எவருக்கும் எதிராகவெளியே நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டாது. பக்கலை

குடியிருப்பதற்கான விதம் என்று சொல்ல வேண்டும் என்று நினைவு கொண்டு வரவிட்டு பேச்க வார்த்தை தொடரமுடியாத அழிலைக்கு நல்லப்பட்டது. இப்படியான குழ் நி லை கண மற்றுமுதாக எம்மை எதிரிப் பதற்காக உருவாகிப்பட்டு வதை அவதானிக்கும் போது, பகுதிகளைக்கூட மாணவர்களாகிய நீங்களும் தீயசத்தினினைக்கு திட்டமிட்டு விழுத் தப்பட்டிருக்கிறீர்கள் என்பதை உணரக் கூடியதாயுள்ளது.

“தமிழ்நிதிரிகானதயாரிப் படுத்தக்கூட முறிறப்பெற்று வரும் நெநிலையில், கடந்த பப் போவதில்லை. முறிற முழுதான பாதுகாப்பை வழங்கவே முன்வந்து வருகிறோம். கடந்த 26ம் திங்கமுதலை இரவுபலாக எமதுபாதுகாப்பைநாம் வழங்கிவதற்கு காரணம் தீயசக்தி கள் சிலர் இப் போராட்டத்தை முறியடிப்பதற்கான முயற்சி எடுக்கப்பட்டதன்லாகும். இன்றைய நிலையில் எமது சாகும்வரை உண்ணையிரதப் போராட்டம் மாணவாகஞ்சிகாக மட்டுமன்றி எம் மது சுமத்தப்பட்ட சுந்தேகங்களை நிவரித்தி செய்யும் முகமாக வும் இருக்குமென்றே நாம் கருதுகின்றோம். [எ]

## ‘ବେଳ’ ଅତିପରୋଧ!

வர்த்தக நிலையங்களுக்கு  
தொலைபேசி பயமுறுத்தல்

“ஹ?ல! ஆஸ்பதி திரிக்கு முன் னுள்ள டிஸ்பென்ஸரிய? எங்கட பெரியவர் வரப் போரூர் வந்தவுடன் ஷேல் அடிக்கச் சொல்லுவார். 12 00 மணிக்கு ஷேல் டிப்பே ம் உங்கட பாதுகாப்புக்கு பாவம் என்று சொல்லுகிறோம் என்று கொச்சைச் சமிழில் தொலைபேசி அழைப்பொன்று நேரிறு யாழ் நாளிலும் மருந்துவிற்பனை நிலையத்திற்கு வந்து இஶேபோன்று சப்பகுதியிலுள்ள வேறு இருவர்த்தக ஸ்தாபனங்களுக்கும் டெவிபோன் பயமுறுத்தல் வந்துள்ளது

வழி ஆஸ்பததான் வதையுள்ள மருடிது விற்பனை இருக்கிற நிலையங்களுக்கும் யந்திர உபாரண விற்பனை நிலையமொறுக்குமே இந்த அனுமதேய தொகை பேசி அழைப்புக்கூடி கிடைத்தனவாம் இந்த அனுமதேய நோலை பேசி அழைப்பத்தினுட்பு கொடுவதையில்லை முன்னிட்டு தகை பெயர்வளைப் பதிவு செய்யும் விண்ணப்பங்களை இன்றும் நாளையும் நேரடியாக தேர்தல் அலுவலகத்தில் ஒப்படைக்கலாமென்று யாழ் தேர்தல் உதவி ஆணையாளர் அறவித்துள்ளார்.

வெள்ளும் வரிப்புத் தலைமுடிவு  
கூறிய அவர், காலதாமதப்  
ஏதும் ஏற்படும் பட்சசதித்  
வெப்பஞ்சிக் ரீப்பட்டிடுக்கும்  
இட்கெட்டான் நிலைதான் இவர்  
கூறினார்.

## மரண அறிவித்தல்

லില്ലി അക്കിനേസ് സ്വാമ്പിൻഡി

விலீவி அகினேஸ் கவாம்பிளோ(தங்கப்பொன்)காலமாகிட்டார். இவர் S S கவாம்பிளோயில் ஈடுமணிவியும், காலஞ்செந்த இளைப்ப றிய பொலிஸ் உத்தியோகத்தோடு டொன்பொல்கோ, நிற்று, யிலியட், துரை, ஜெயபாலன்பவி ஆகியோரின் அங்குச் சாயாரும், ஹாயில், இந்திரன், பேமி, சார்ளஸ் ஆகியோரிடையில் ஈடுமாமியாரும், பேமி மறியநாயகம், ஆலெகாசியல், மேரி வோசப், மேபிக் பிராண்சில் ஆகியாரின் அங்குச் சகோதரர்யுமாவார். அன்னரின் நல்வடக்கி ஆராதனை, ரிக்கத்தபேதுற பாவிலு சேமக்காணயில் இன்று (29-11-86) நடைபெற்று, உறிஞர், உறவினர், நடவடிக்கை ஏற்றுக்கொண்டுவரும்.

(C 6079) தவதி: S. S. சுவாமியன்,  
நாரந்தி தெறு, ஊர்காவற்றுக்கர

இப்பதிர்சை ஸ்ரீலங்கா  
விட்டுடை தமாஸ்தக  
ராக வாழ்ப்பாணம் வெள்  
கோவில் மேற்கு ஏதி, 66-ப  
இலக்கநிதியுடை எவ்வளவு  
ஏசுந்திட 1986-ம் ஆண்டு  
வெம்பர் மாதம் 29-ம் திங்கில்  
உட்டு வெளிடப்பட்டது  
Registered as a News Paper  
at the General Post Office  
Sri Lanka under number  
B/1003/81 Kelanadu P O  
Box 49, Telegram, Kelanadu  
Kalanbanda, 92388—84126

**(கண்ணுடிசினின்ததம்பி)**

தலைவர்: மகேஷ்வரன் (முதல்)  
[C 6071]

[0001]

## செல்லா இராசையா

## செல்லா இராசையா

செல்வா இராசையா காலமானார் அன்னர் ரஸிலம் மாவின் செபுக்கண்வரும், கருவதி, சுமித்திரா சாரதா தேவி, றஞ்சினி, உதயதுமாரி, சிங்குமாரி, பாலகந்தரி, ஆகியோரின் அன்புத்தந்தையும், பூர்தான், றதலருயா, நவரட்னம், மகாவிங்கம், ஆகியோரின் மாமாரும் ஆவாரி. அன்னரின் பூதி வுடல் 29-11-86 இன்று சனிக்கிழமை காலை 10 மணிக்கு தகண்கிரியைக்காக ரேம்பயண்மணி பயானதி துக்க எடுத்துச் செல்லப்படும். இவ்வறித்தலை, உற்றர், உறவினர், நெப்பர்கள், பாவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும். தலைவர்: மாலருயா 10/3ம் குறுக்குத் தெரு, யாழ்ப்பாணம்;

# செல்லத்துரை துறையப்பா பத்தர் (கணி ணைடி சினிவைத்தமிழி)

(கண்ணெடி சிகிசைத் தமிழ்)